



Nimes

XVIII Women's World Championship 2007

SUN 2 DEC 2007
18:00

Preliminary Round - Group E

Match No: 10
Spectators: 3.400

Play by Play

HUN 35 - 31 JPN

(19 - 16) (16 - 15)

Teams:				
HUN	1 HERR Orsolya	2 FERLING Bernadett	3 VÉRTEN Orsolya	4 MEHLMANN Ibolya
	5 TOMORI Zsuzsanna	6 KIRSNER Erika	7 SZUCSANSZKI Zita	8 BORBAS Rita
	13 GÖRBICZ Anita	16 PALINGER Katalin	17 TOTH Tímea	18 SZAMORANSKY Piroska
	23 SZÜCS Gabriella	25 BALOGH Beatrix		
JPN	1 KATSUDA Sachiko	2 ARIHAMA Yuko	3 KOMATSU Mariko	5 HIRAI Mineko
	7 KINJO Akiko	8 SAKUGAWA Hitomi	9 SAKAMOTO Tomoko	10 FUJII Shio
	11 HAYAFUNE Aiko	12 HIDA Kimiko	13 MIZUNO Keiko	15 TANIGUCHI Hisayo
	17 NAGANO Kazusa	20 UEGAKI Akie		

FIRST HALF

Match Time	HUN - Hungary	Score Lead	JPN - Japan
0:00	16 PALINGER K. Goalkeeper		
0:00			12 HIDA K. Goalkeeper
0:19			2 ARIHAMA Y. Technical Fault
0:21	3 VÉRTEN O. Steal		
0:32	13 GÖRBICZ A. Shot left 9m post		
0:56			5 HIRAI M. Technical Fault
0:59	13 GÖRBICZ A. Steal		
1:02	13 GÖRBICZ A. Goal fast break	1 - 0 +1	
1:09		1 - 1 0	3 KOMATSU M. Goal right wing bottom right (11 HAYAFUNE A.)
1:38	18 SZAMORÁNSKY P. Goal centre 6m top left (13 GÖRBICZ A.)	2 - 1 +1	
2:11		2 - 2 0	11 HAYAFUNE A. Goal centre 9m bottom centre
2:36			13 MIZUNO K. Steal
2:37	17 TÓTH T. Technical Fault		
2:41		2 - 3 -1	13 MIZUNO K. Goal fast break
3:15	18 SZAMORÁNSKY P. Goal centre 6m top right (13 GÖRBICZ A.)	3 - 3 0	
3:43			15 TANIGUCHI H. Technical Fault
3:51			2 ARIHAMA Y. 7m caused
3:51	17 TÓTH T. 7m received		
3:57			2 ARIHAMA Y. Warning (yellow card)
4:07	13 GÖRBICZ A. Goal Penalty shot bottom right (17 TÓTH T.)	4 - 3 +1	
4:30			11 HAYAFUNE A. Shot right 9m post
4:36	17 TÓTH T. Goal fast break (25 BALOGH B.)	5 - 3 +2	
4:46			2 ARIHAMA Y. Technical Fault
4:50	13 GÖRBICZ A. Steal		
4:52	13 GÖRBICZ A. Goal fast break	6 - 3 +3	
5:26			7 KINJO A. Shot left 9m missed
5:40	17 TÓTH T. Shot right 6m saved middle right		
6:27			5 HIRAI M. Shot centre 9m saved middle left
6:46	17 TÓTH T. Goal right 6m middle right	7 - 3 +4	
7:03		7 - 4 +3	3 KOMATSU M. Goal right wing top centre (5 HIRAI M.)
7:30	17 TÓTH T. Goal left 9m top right (18 SZAMORÁNSKY P.)	8 - 4 +4	
7:52			7 KINJO A. Shot centre 6m saved bottom right
8:21	4 MEHLMANN I. Shot centre 9m saved top right		
8:40			BOUWER B. Timeout
9:09		8 - 5 +3	9 SAKAMOTO T. Goal centre 6m middle right (5 HIRAI M.)
9:38	18 SZAMORÁNSKY P. Goal centre 6m middle left (17 TÓTH T.)	9 - 5 +4	
10:25			11 HAYAFUNE A. Shot right 9m saved top centre
10:45	18 SZAMORÁNSKY P. Goal centre 6m top left (17 TÓTH T.)	10 - 5 +5	
11:09		10 - 6 +4	11 HAYAFUNE A. Goal right 6m middle centre
11:34	13 GÖRBICZ A. Shot centre 9m missed		
11:50		10 - 7 +3	3 KOMATSU M. Goal right wing bottom centre
12:19	4 MEHLMANN I. Technical Fault		
12:31			20 UEGAKI A. Shot centre 9m saved middle left
12:54			3 KOMATSU M. Technical Fault
13:01	13 GÖRBICZ A. Goal left 6m top right	11 - 7 +4	
13:26		11 - 8 +3	9 SAKAMOTO T. Goal centre 6m bottom left (5 HIRAI M.)
13:49	4 MEHLMANN I. Technical Fault		
13:55		11 - 9 +2	5 HIRAI M. Goal fast break (3 KOMATSU M.)
14:26	18 SZAMORÁNSKY P. Goal centre 6m top left (13 GÖRBICZ A.)	12 - 9 +3	
14:50			20 UEGAKI A. Shot centre 9m saved bottom right
14:56	23 SZÜCS G. Technical Fault (FB)		
15:19			20 UEGAKI A. Technical Fault
15:21	23 SZÜCS G. Steal		
15:47	17 TÓTH T. Shot left 9m missed		
16:00			13 MIZUNO K. Technical Fault (FB)
16:37	17 TÓTH T. Goal left 9m middle left	13 - 9 +4	



Nimes

XVIII Women's World Championship 2007

SUN 2 DEC 2007
18:00

Preliminary Round - Group E

Match No: 10
Spectators: 3.400

Play by Play

FIRST HALF

Match Time	HUN - Hungary	Score	Lead	JPN - Japan
17:10	23 SZÜCS G. Warning (yellow card)			
17:46				11 HAYAFUNE A. Shot right 9m saved bottom right
18:02	3 VÉRTEN O. Steal			
18:11				20 UEGAKI A. Warning (yellow card)
18:32	17 TÓTH T. 7m received			
18:32				3 KOMATSU M. 7m caused
18:32	13 GÖRBICZ A. Goal Penalty shot bottom centre (17 TÓTH T.)	14 - 9	+5	
18:52				5 HIRAI M. Technical Fault
18:52	18 SZAMORÁNSKY P. Steal			
18:59	3 VÉRTEN O. Goal fast break	15 - 9	+6	
19:43				20 UEGAKI A. Shot centre 6m missed
19:52	23 SZÜCS G. Goal centre 9m bottom left	16 - 9	+7	
20:23				9 SAKAMOTO T. 7m received
20:23	17 TÓTH T. 7m caused			
20:23	17 TÓTH T. Warning (yellow card)			
20:23		16 - 10	+6	5 HIRAI M. Goal Penalty shot bottom right (9 SAKAMOTO T.)
20:53	18 SZAMORÁNSKY P. Technical Fault			
21:15	23 SZÜCS G. 2 minutes suspension			
21:22				10 FUJII S. Shot centre 9m saved top left
22:02	25 BALOGH B. Shot right wing saved bottom centre			
22:10				9 SAKAMOTO T. Shot fast break saved
22:30	17 TÓTH T. 7m received			
22:34				9 SAKAMOTO T. 7m caused
22:49	13 GÖRBICZ A. Goal Penalty shot top centre (17 TÓTH T.)	17 - 10	+7	
23:04		17 - 11	+6	7 KINJO A. Goal centre 9m top right
23:33	7 SZUCSÁNSZKI Z. Shot centre 9m missed			
24:22		17 - 12	+5	10 FUJII S. Goal right 9m bottom right
24:54	13 GÖRBICZ A. Shot centre 9m missed			
25:03		17 - 13	+4	10 FUJII S. Goal fast break
25:26	4 MEHLMANN I. Shot centre 9m missed			
25:38				15 TANIGUCHI H. Technical Fault (FB)
25:40	3 VÉRTEN O. Steal			
25:48				15 TANIGUCHI H. Warning (yellow card)
26:04	17 TÓTH T. Shot left 6m post			
26:10				5 HIRAI M. Shot fast break saved
26:28	5 TOMORI Z. Warning (yellow card)			
26:43				10 FUJII S. Shot centre 9m missed
26:54	13 GÖRBICZ A. 7m received			
26:54				15 TANIGUCHI H. 7m caused
26:55				15 TANIGUCHI H. 2 minutes suspension
27:04	13 GÖRBICZ A. Goal Penalty shot middle right (13 GÖRBICZ A.)	18 - 13	+5	
27:54	5 TOMORI Z. 7m caused			
27:59				13 MIZUNO K. 7m received
28:07		18 - 14	+4	5 HIRAI M. Goal Penalty shot middle right (13 MIZUNO K.)
28:39	25 BALOGH B. Goal right wing middle left (13 GÖRBICZ A.)	19 - 14	+5	
29:11				10 FUJII S. Shot centre 9m missed
29:25	25 BALOGH B. Shot right wing saved bottom left			
29:35		19 - 15	+4	5 HIRAI M. Goal fast break (8 SAKUGAWA H.)
29:35	TEAM Timeout			
29:56	13 GÖRBICZ A. Shot centre 9m saved middle left			
30:00		19 - 16	+3	15 TANIGUCHI H. Goal fast break (10 FUJII S.)

SECOND HALF

Match Time	HUN - Hungary	Score	Lead	JPN - Japan
30:00				1 KATSUDA S. Goalkeeper
30:00	1 HERR O. Goalkeeper			
30:24	18 SZAMORÁNSKY P. Goal centre 6m middle left (13 GÖRBICZ A.)	20 - 16	+4	
30:47		20 - 17	+3	15 TANIGUCHI H. Goal direct free throw bottom right
31:07	2 FERLING B. Goal centre 9m bottom centre	21 - 17	+4	
31:39				5 HIRAI M. Technical Fault
31:51				10 FUJII S. 2 minutes suspension
31:54	18 SZAMORÁNSKY P. Shot left 6m saved middle left			
32:07	25 BALOGH B. Shot right wing saved bottom centre			
32:33				5 HIRAI M. Shot centre 9m saved top left
33:03	13 GÖRBICZ A. Goal centre 9m bottom left	22 - 17	+5	
33:51				5 HIRAI M. Shot centre 9m blocked
34:00	6 KIRSNER E. Goal left wing bottom right (7 SZUCSÁNSZKI Z.)	23 - 17	+6	



Nimes

XVIII Women's World Championship 2007

SUN 2 DEC 2007
18:00

Preliminary Round - Group E

Match No: 10
Spectators: 3.400

Play by Play

SECOND HALF

Match Time	HUN - Hungary	Score	Lead	JPN - Japan
34:29				9 SAKAMOTO T. 7m received
34:29	23 SZÜCS G. 7m caused			
34:46		23 - 18	+5	7 KINJO A. Goal Penalty shot bottom centre (9 SAKAMOTO T.)
35:17	25 BALOGH B. Shot right wing post			
35:27		23 - 19	+4	7 KINJO A. Goal centre 9m bottom left
35:42	6 KIRSNER E. Goal fast break	24 - 19	+5	
35:56	13 GÖRBICZ A. Shot centre 9m saved top centre			
36:06				7 KINJO A. Shot left 9m saved top right
36:24		24 - 20	+4	7 KINJO A. Goal left 9m bottom right
36:59	2 FERLING B. Goal right 6m bottom right	25 - 20	+5	
37:47				13 MIZUNO K. Technical Fault
38:11	7 SZUCSANSZKI Z. Technical Fault			
38:24				9 SAKAMOTO T. Technical Fault
38:47	2 FERLING B. Technical Fault			
39:02		25 - 21	+4	10 FUJII S. Goal breakthrough bottom left
39:27	6 KIRSNER E. Technical Fault			
39:57		25 - 22	+3	2 ARIHAMA Y. Goal left 9m bottom left
40:25	13 GÖRBICZ A. Technical Fault			
41:16				10 FUJII S. Shot centre 9m saved top right
41:25	2 FERLING B. Goal fast break	26 - 22	+4	
42:12	23 SZÜCS G. Steal			
42:13				10 FUJII S. Technical Fault
42:28	23 SZÜCS G. Shot centre 9m missed			
43:17	8 BORBAS R. 7m caused			
43:17	8 BORBÁS R. 2 minutes suspension			
43:37		26 - 23	+3	8 SAKUGAWA H. Goal right wing top left (10 FUJII S.)
44:07	6 KIRSNER E. Technical Fault			
44:35		26 - 24	+2	13 MIZUNO K. Goal left wing top right (15 TANIGUCHI H.)
45:14	25 BALOGH B. Technical Fault			
46:03				15 TANIGUCHI H. 7m received
46:03	5 TOMORI Z. 7m caused			
46:03	5 TOMORI Z. 2 minutes suspension			
46:02		26 - 25	+1	5 HIRAI M. Goal Penalty shot top centre
46:19	23 SZÜCS G. Technical Fault			
47:02		26 - 26	0	8 SAKUGAWA H. Goal fast break
47:06	7 SZUCSANSZKI Z. Shot left 6m saved bottom left			
47:57	7 SZUCSANSZKI Z. Goal right 9m top left	27 - 26	+1	
48:53				7 KINJO A. Shot left 9m post
49:12				7 KINJO A. Shot left 9m saved bottom left
49:46	7 SZUCSANSZKI Z. Goal right 6m middle left	28 - 26	+2	
50:11				10 FUJII S. Shot centre 9m saved middle left
50:43	17 TÓTH T. Shot right 9m blocked			
50:57	17 TÓTH T. Goal centre 9m middle left	29 - 26	+3	
51:24	NÉMETH A. Warning (yellow card) bench			
51:24				15 TANIGUCHI H. 7m received
51:27	23 SZÜCS G. 7m caused			
51:27				5 HIRAI M. Penalty shot saved bottom left
52:01	2 FERLING B. Goal breakthrough top centre	30 - 26	+4	
52:15				BOUWER B. Timeout
52:27				10 FUJII S. Shot centre 9m saved middle right
52:40	17 TÓTH T. Shot fast break saved			
53:10	4 MEHLMANN I. Shot right 9m saved middle right			
53:15				9 SAKAMOTO T. 7m caused
53:24	25 BALOGH B. 7m received			
53:28	13 GÖRBICZ A. Goal Penalty shot bottom left (25 BALOGH B.)	31 - 26	+5	
54:05				5 HIRAI M. Technical Fault
54:14	8 BORBÁS R. Goal breakthrough bottom right	32 - 26	+6	
54:45				10 FUJII S. Shot right 9m blocked
54:53		32 - 27	+5	7 KINJO A. Goal centre 9m middle left
55:09	2 FERLING B. Goal left wing bottom right (13 GÖRBICZ A.)	33 - 27	+6	
55:49		33 - 28	+5	5 HIRAI M. Goal centre 9m top right
56:22	13 GÖRBICZ A. Technical Fault			
56:44		33 - 29	+4	11 HAYAFUNE A. Goal right 6m bottom right
57:06	13 GÖRBICZ A. Goal right 9m bottom left	34 - 29	+5	
57:40		34 - 30	+4	2 ARIHAMA Y. Goal centre 9m bottom left
58:04				9 SAKAMOTO T. Steal
58:03	2 FERLING B. Technical Fault			
58:13				3 KOMATSU M. Shot fast break missed
58:32	13 GÖRBICZ A. Technical Fault			
59:01		34 - 31	+3	11 HAYAFUNE A. Goal centre 9m bottom right



Nîmes

XVIII Women's World Championship 2007



mondial
2007
HANDBALL FÉMININ FRANCE

SUN 2 DEC 2007
18:00

Preliminary Round - Group E

Match No: 10
Spectators: 3.400

Play by Play

SECOND HALF

Match Time	HUN - Hungary	Score	Lead	JPN - Japan
59:38	25 BALOGH B. Goal centre 9m middle left	35 - 31	+4	
60:00				2 ARIHAMA Y. Shot left 9m saved top left